

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving
- PWGSC
601-1550, Avenue d'Estimauville
Québec City
Québec
G1J 0C7

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Cette page NE DOIT PAS être utilisée pour la présentation de votre offre.

Vous devez utiliser les pages de fermeture (une pour chaque période) incluse au Document de travail.

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC/PWGSC
601-1550, Avenue d'Estimauville
Québec City
Québec
G1J 0C7

| | |
|--|--|
| Title - Sujet SCC-DN Meat-Poultry | |
| Solicitation No. - N° de l'invitation 21321-138570/A | Date 2013-03-12 |
| Client Reference No. - N° de référence du client 21321-131868570 | Amendment No. - N° modif. 001 |
| File No. - N° de dossier QCR-2-35646 (107) | CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME |
| GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCR-107-15285 | |
| Date of Original Request for Standing Offer 2013-03-12 | |
| Date de la demande de l'offre à commandes originale | |
| Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-01-20 | |
| Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT | |
| Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Larouche, Denise | Buyer Id - Id de l'acheteur qcr107 |
| Telephone No. - N° de téléphone (418) 677-4000 (4137) | FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209 |
| Delivery Required - Livraison exigée | |
| Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: | |
| Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre. | |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

| | | |
|--|--|---|
| Acknowledgement copy required Accusé de réception requis | Yes - Oui <input type="checkbox"/> | No - Non <input type="checkbox"/> |
| The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre. | | |
| Signature | Date | |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) | | |
| For the Minister - Pour le Ministre | | |

Solicitation No. - N° de l'invitation

21321-138570/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

qcr107

Client Ref. No. - N° de réf. du client

21321-131868570

File No. - N° du dossier

QCR-2-35646

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

«An amendment to the French part only»

**Denise Larouche
Supply Officer
Public Works and Government Services Canada
Acquisitions Branch
1550 D'Estimauville avenue, Quebec, (Quebec)
G1J 0C7
Telephone: (418) 677-4000 ext. 4137
Facsimile: (418) 648-2209
E-mail address: denise.larouche@pwgsc-tpsgc.gc.ca**